Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Novaggio Twins	NCE
CLUB 2	Capolago Flyers	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Novaggio	Date / Datum Date / Data	12.06.2021
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	11:46
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCB23		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	49

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	221511	NIRO Carla	
Official scorer Marqueur	221425	LURASCHI Carmen	
Referee 1 Arbitre 1	205012	GADINA Daniele	
Referee 2 Arbitre 2	9704	RIEDI Robin	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
12	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Novaggio Twins**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Novaggio Twins

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
14	C	BRUSA Samuele				216819
15	A	NIRO Gabriele				216042
51	G	LURASCHI Bixio	X	X	X	214210
	G					
46		SUMMERMATTER Etienne				216817
13		TADDEI Leon				217124
16		CAZZOLI Zeno				216818
50		RUSPINI Marco				217127
5		RUSPINI Tommaso				214211
9		ANDINA Sean				216891
20		ZANELLA Aron				219725
12		VILLA Oliver				217123
28		ROCIOLA David				218145
48		ISELI Karim				219723
87		DEVITTORI Samuele				213413

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218923
	RANZONI Carlo			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
05:04	5		1				
07:19	5		2				
09:47	5	87	3				
17:34	87	5	4				
23:06	87	15	5				
25:08	14		6				
25:50	87	5	7				
39:16	5	87	8				
40:58	5	87	9				
41:42	15		10				
52:24	5		11				
56:25	87	14	12				
				TOTAL			12
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
33:28	50	2	00:00	35:28	C1
TOTAL				2 min	

2 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
71	C	FRAPOLLI Elia				219790
28	A	BERNASCONI Natan				218896
46	G	BENSO Francesco	X	X		221607
31	G	COREGGIOLI Didier		X	X	218894
51		COREGGIOLI Yari				217206
16		BUHOLZER Marco				218895
9		PELLEGRINI Daniel				216478
6		PELLEGRINI Primo				216346
7		MORO Fabien				221454
97		FELAPPI Mattia				221009
13		ZANETTI Gabriele				219758
21		BERNASCONI Cristian				221177

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30032
	LARGHI Marco			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
18:20	7	16	1				
37:53	6	9	2				
45:58	6	9	3				
53:46	13	71	4				
				TOTAL			4
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
05:20	6	2	00:00	07:19	A
10:31	6	2	00:00	12:31	C1
13:52	51	2	00:00	15:52	L
21:58	28	2	00:00	23:06	H
33:28	7	2	00:00	35:28	C1
TOTAL				10 min	